

## Pakkausseloste: Tietoa käyttäjälle

Xyloproct® 5%/0,275% Voide  
lidokaiini, hydrokortisoniasetaatti

Lue tämä pakkausseloste huolellisesti ennen kuin aloitat tämän lääkkeen käytön, sillä se sisältää sinulle tärkeitä tietoja.

Säilytä tämä pakkausseloste. Saatat tarvita sitä uudelleen.

Jos sinulla on kysyttävää, käänny lääkärin tai apteekkihenkilökunnan puoleen.

Tämä lääke on määrätty vain sinulle. Älä anna sitä muille. Se voi vahingoittaa heitä, vaikka heidän oireensa olisivat samat kuin sinulla.

Jos havaitset haittavaikutuksia, käänny lääkärin tai apteekkihenkilökunnan puoleen.

Tämä koskee myös mahdollisia haittavaikutuksia, joita ei ole mainittu tässä pakkausselosteessa. Katso kohta 4.

Mitä tämä pakkausseloste sisältää:

1. Mitä Xyloproct-voide on ja mihin sitä käytetään
2. Mitä sinun on tiedettävä ennen kuin käytät Xyloproct-voidetta
3. Miten Xyloproct-voidetta käytetään
4. Mahdolliset haittavaikutukset
5. Xyloproct-voiteen säilyttäminen
6. Pakkauksen sisältö ja muuta tietoa

1. Mitä Xyloproct-voide on ja mihin sitä käytetään

Mitä Xyloproct-voide on

Läkkeesi nimi on 'Xyloproct 5%/0.275% Voide'. Tässä esitteessä sitä kutsutaan nimellä 'Xyloproct Voide'.

Xyloproct Voide sisältää kahta lääketta: lidokaiinia ja hydrokortisonia.

Lidokaiini (joskus tunnetaan nimellä lignokaiini) kuuluu lääkeryhmään, jota kutsutaan paikallispuudutteiksi.

Hydrokortisoni kuuluu lääkeryhmään, jota kutsutaan kortikosteroideiksi.

Mihin Xyloproct Voidetta käytetään

Xyloproct Voidetta voidaan käyttää aikuisille ja kaikenikäisille lapsille seuraavista syistä:

lievittämään kutinaa peräaukon tai naisten sukupuolielinten alueella.

lievittämään peräpukamien ja muiden peräaukkoa koskevien ongelmien oireita. Näihin oireisiin kuuluvat kipu ja tulehdus.

2. Mitä sinun on tiedettävä ennen kuin käytät Xyloproct Voidetta

Älä käytä Xyloproct Voidetta:

jos olet allerginen lidokaiinille tai hydrokortisonille tai jollekin tämän lääkkeen muulle aineelle (lueteltu kohdassa 6).

jos sinulla on ollut allerginen reaktio muille paikallispuudutteille tai muille kortikosteroidilääkkeille.

jos sinulla on infektio alueella, johon voidetta aiotaan laittaa, eikä infektiota hoideta.

jos et ole sairaalassa ja käytät lääkkeitä epäsäännölliseen sydämen rytmiin (kuten amiodaroni tai sotaloli).

Älä käytä Xyloproct Voidetta, jos jokin edellä mainituista koskee sinua. Jos olet epävarma, keskustele lääkärisi tai apteekkihenkilökunnan kanssa ennen Xyloproct Voiteen käyttöä.

## Varoitukset ja varotoimet

Keskustele lääkärisi tai apteekkihenkilökunnan kanssa ennen Xyloproct Voiteen käyttöä, jos:  
Ihosi on hyvin ohut tai hauras alueella, jolle voidetta aiotaan levittää.  
Sinulla on infektio alueella, jolle voidetta aiotaan levittää. Jos tämä koskee sinua, lääkärisi saattaa pyytää sinua käyttämään toista lääkettä Xyloproct-voiteen lisäksi.  
Sinulle on joskus kerrottu, että sinulla on harvinainen veripigmenttisairaus nimeltä 'porfyria', tai jollakin perheenjäsenelläsi on se.

Jos et ole varma, koskeeko jokin edellä mainituista sinua, keskustele lääkärisi tai apteekkihenkilökunnan kanssa ennen Xyloproct-voiteen käyttöä.

## Muut lääkkeet ja Xyloproct-voide

Kerro lääkärillesi tai apteekkiin, jos käytät, olet äskettäin käyttänyt tai saatat käyttää muita lääkkeitä. Tämä koskee myös lääkkeitä, jotka ostat ilman reseptiä, ja rohdosvalmisteita. Tämä johtuu siitä, että Xyloproct-voide voi vaikuttaa joidenkin lääkkeiden toimintaan ja jotkut lääkkeet voivat vaikuttaa Xyloproct-voiteeseen.

Kerro erityisesti lääkärillesi tai apteekkiin, jos käytät tai käytät jotain seuraavista lääkkeistä:  
Lääkkeet epäsäännölliseen sydämenlyöntiin (kuten amiodaroni tai sotaloli).  
Muut paikallispuudutteet.

## Raskaus, imetys ja hedelmällisyys

Jos olet raskaana tai imetät, epäilet olevasi raskaana tai suunnittelet lapsen hankkimista, kysy lääkäriltäsi neuvoa ennen tämän lääkkeen käyttöä. Lääkärisi päättää, voitko käyttää Xyloproct-voidetta tänä aikana.

## Autolla ajo ja koneiden käyttö

On epätodennäköistä, että Xyloproct-voiteen käyttö vaikuttaisi kykyysi ajaa autoa tai käyttää koneita. Kuitenkin, riippuen siitä, kuinka paljon voidetta levitetään, Xyloproct-voide voi tilapäisesti vaikuttaa valppauteesi ja koordinaatioosi hieman. Jos näin käy, sinun ei pitäisi ajaa, käyttää työkaluja tai käyttää koneita.

Xyloproct-voide sisältää setyylialkoholia ja stearyylialkoholia. Voi aiheuttaa paikallisia ihoreaktioita (esim. kosketusihottumaa).

## 3. Xyloproct-voiteen käyttöohjeet

Käytä aina Xyloproct-voidetta tarkalleen lääkärisi ohjeiden mukaisesti. Tarkista lääkäriltäsi tai apteekista, jos olet epävarma. Pese aina kätesi hyvin ennen ja jälkeen tämän lääkkeen käytön.

## Kuinka paljon Xyloproct-voidetta käytetään

Lääkärisi kertoo sinulle, kuinka paljon voidetta käytetään ja kuinka usein sitä käytetään. Yleensä voidetta tulisi levittää hoidettavalle alueelle useita kertoja päivässä.  
Jopa 6 g (grammaa) voidetta voidaan käyttää päivittäin. Tämä on noin kolmasosa tuubista.

## Kuinka kauan käyttää Xyloproct-voidetta

Xyloproct-voidetta tulisi käyttää vain rajoitetun ajan.  
Pidemmissä hoitjaksoissa (jopa 3 viikkoa) lääkärisi saattaa ehdottaa taukoa hoidosta, erityisesti jos saat ärsytystä alueella, johon voidetta levitetään.

Jos saat ärsytystä, lääkärisi saattaa tehdä lapputestin nähdäkseen, aiheuttaako Xyloproct-voide sen.

#### Applikaattorin käyttö

Voide toimitetaan applikaattorin kanssa. Lääkärisi kertoo, jos sinun tarvitsee käyttää sitä.

Jos lääkärisi kehottaa käyttämään applikaattoria, ole varovainen, ettet laita liikaa voidetta peräaukkoon, erityisesti jos sitä annetaan lapselle.

Puhdista applikaattori hyvin jokaisen käytön jälkeen.

Jos käytät enemmän Xyloproct-voidetta kuin pitäisi

Jos käytät liikaa voidetta, ota yhteys lääkäriisi mahdollisimman pian.

On erityisen tärkeää ottaa yhteys lääkäriin mahdollisimman pian, jos lapselle on annettu liikaa voidetta. Tämä johtuu siitä, että kouristuksia on joskus esiintynyt lapsilla, joille on annettu liikaa.

Jos sinulla on kysyttävää tämän lääkkeen käytöstä, kysy lääkäriltäsi tai apteekista.

#### 4. Mahdolliset haittavaikutukset

Kuten kaikki lääkkeet, tämä lääke voi aiheuttaa haittavaikutuksia, vaikka kaikki eivät niitä saakaan.

Lopeta Xyloproct-voiteen käyttö ja ota heti yhteys lääkäriisi, jos huomaat jonkin seuraavista – saatat tarvita kiireellistä hoitoa:

Äkillinen ihottuman, kutinan tai nokkosihottuman ilmaantuminen iholle.

Kasvojen, huulten, kielen tai muiden kehon osien turvotus.

Hengenahdistus, vinkuva hengitys tai hengitysvaikeudet.

Tämä voi tarkoittaa, että sinulla on allerginen reaktio.

Lopeta Xyloproct-voiteen käyttö ja ota yhteys lääkäriisi, jos huomaat jonkin seuraavista:

Arkuus peräaukossasi.

Verenvuoto peräaukostasi.

Muut mahdolliset haittavaikutukset:

Punoitus, turvotus ja kutina siellä, mihin Xyloproct-voidetta on levitetty kehoosi.

#### Haittavaikutusten ilmoittaminen

Jos saat haittavaikutuksia, keskustele lääkärisi tai apteekkihenkilökunnan kanssa. Tämä koskee myös mahdollisia haittavaikutuksia, joita ei ole mainittu tässä esitteessä. Voit myös ilmoittaa haittavaikutuksista suoraan Yellow Card -järjestelmän kautta osoitteessa:

[www.mhra.gov.uk/yellowcard](http://www.mhra.gov.uk/yellowcard). Haittavaikutuksista ilmoittamalla voit auttaa antamaan lisätietoa tämän lääkkeen turvallisuudesta.

#### 5. Xyloproct-voiteen säilyttäminen

Säilytä tämä lääke lasten ulottumattomissa ja näkyvissä.

Älä käytä tätä lääkettä viimeisen käyttöpäivän jälkeen, joka on merkitty tuubiin merkinnällä EXP. Viimeinen käyttöpäivä tarkoittaa kuukauden viimeistä päivää.

Xyloproct-voidetta voidaan säilyttää 2°C ja 8°C välillä (jääkaapissa).

Kun aloitat voiteen käytön, tuubi voidaan säilyttää huoneenlämmössä (alle 25°C) enintään 2 kuukautta. Jäljelle jäänyt voide tulee sitten hävittää.

Lääkkeitä ei tule hävittää jäteveden tai talousjätteen mukana. Kysy apteekista, miten hävittää lääkkeet, joita ei enää tarvita. Tämä auttaa suojelemaan ympäristöä.

## 6. Pakkauksen sisältö ja muuta tietoa

Mitä Xyloproct-voide sisältää

Vaikuttavat aineet ovat lidokaiini ja hydrokortisoniasetaatti. Jokainen gramma Xyloproct-voidetta sisältää 50 mg (milligrammaa) lidokaiinia ja 2,75 mg hydrokortisoniasetaattia.

Muut aineet ovat sinkkioksidi, alumiiniasetaatti, stearyylialkoholi, setyylialkoholi, puhdistettu vesi ja makrogoli (3350 ja 400).

Miltä Xyloproct-voide näyttää ja pakkauksen sisältö

Xyloproct-voide on väriltään valkoista tai hieman kellertävää. Se tulee alumiiniputkessa, joka sisältää 20 g (grammaa) voidetta. Jokainen pakkaus sisältää CE-merkityn lääkinnällisen laitteen (applikaattorin).

Myyntiluvan haltija

Aspen Pharma Trading Limited, 3016 Lake Drive, Citywest Business Campus, Dublin 24, Irlanti

Puh: +44 (0)1 748 828 391

Valmistaja

AstraZeneca AB, S-151 85, Södertälje, Ruotsi.

Tai

Aspen Bad Oldesloe GmbH, Industriestrasse 32-36, 23843 Bad Oldesloe, Saksay

Tai

Meribel Pharma Karlskoga AB Bjorkbornsvagen 5, Karlskoga, Örebro Lan, 691 33, Ruotsi

Tai

AstraZeneca UK Limited, Silk Road Business Park, Macclesfield, Cheshire SK10 2 NA, Iso-Britannia

Kuunnellaksesi tai pyytääksesi kopion tästä esitteestä pistekirjoituksella, suurikokoisena tai äänitteenä, soita maksutta:

0800 198 5000 (vain Iso-Britanniassa)

Ole valmis antamaan seuraavat tiedot:

Product name Xyloproct-voide

Viitenumero 39699/0087

Tämä on palvelu, jonka tarjoaa Royal National Institute of Blind People.

Tätä pakkausselostetta tarkistettiin viimeksi elokuussa 2021

Tavaramerkit omistaa tai lisensoi Aspen Group -yhtiöt. © 2021 Aspen Group -yhtiöt tai sen lissinsinantaja. Kaikki oikeudet pidätetään.

Transtoyou